

## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 903 (2005 — 467)

[C — 2005/35427]

**24 DECEMBER 2004. — Décret houdende aanpassing van de Middelenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2004. — Erratum***Belgisch Staatsblad* van 18 februari 2005, derde editie, blz. 6269, 6280, 6293 en 6306.

De begrotingstabel gevoegd bij het decreet van 24 december 2004 houdende aanpassing van de Middelenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2004 vertoont enkele materiële fouten.

Op bladzijde 6269 (Nederlandse tekst) moet in organisatieafdeling 41, programma 30, Bejaardenzorg, art. 47.01 in de kolom "Vermeerdering" en in de kolom "Aangepaste raming" telkens het bedrag "640" worden gelezen in plaats van het bedrag "0".

Op bladzijde 6280 (Nederlandse tekst) moet als "Algemeen totaal Titel I voor de toegewezen ontvangsten (TO)" "Vermindering met 9.180 duizend euro" gelezen worden in plaats van "Vermindering met 9.820 duizend euro".

Op bladzijde 6293 (Franse tekst) moet in "Division organique 41, programme 30 (Personnes âgées) in de kolom "Augmentation" en in de kolom "Estimation ajustée" telkens het bedrag "640" worden gelezen in plaats van het bedrag "0".

Op bladzijde 6306 (Franse tekst) moet als "Total général I" voor de toegewezen ontvangsten RA gelezen worden Réduction de 9.180 mille euros in plaats van Réduction de 9.820 mille euros.

## TRADUCTION

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2005 — 903 (2005 — 467)

[C — 2005/35427]

**24 DECEMBRE 2004. — Décret ajustant le budget des Voies et Moyens de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2004. — Erratum***Moniteur belge* du 18 février 2005, troisième édition, pp. 6269, 6280, 6293 et 6306.

Le tableau budgétaire annexé au décret du 24 décembre 2004 ajustant le budget des Voies et Moyens de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2004 contient quelques erreurs matérielles.

A la page 6269 (texte néerlandais), le montant « 0 » dans les colonnes « Vermeerdering » et « Aangepaste raming » de l'« Organisation afdeling 41, programma 30, Bejaardenzorg, art. 47.01 » doit chaque fois être lu comme « 640 ».

A la page 6280 (texte néerlandais), les mots « Vermindering met 9.820 duizend euro » après « Algemeen totaal Titel I TO » doivent être lus comme « Vermindering met 9.180 duizend euro ».

A la page 6293 (texte français), le montant « 0 » dans les colonnes « Augmentation » et « Estimation ajustée » de la « Division organique 41, programme 30, Personnes âgées » doit chaque fois être lu comme « 640 ».

A la page 6306 (texte français), les mots « Réduction de 9.820 mille euros » après « Total général Titre I<sup>er</sup>, RA » doivent être lus comme « Réduction de 9.180 mille euros ».

## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 904 (2004 — 4800)

[C — 2005/35428]

**30 DECEMBER 2004. — Décret houdende de Middelenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2005. — Erratum**In het *Belgisch Staatsblad* van 30 december 2004 moet onderaan op bladzijde 86768 (Nederlandse tekst) en onderaan op bladzijde 86797 (Franse tekst) het totale bedrag van de toegewezen ontvangsten worden verbeterd. Er moet "87.678" gelezen worden in plaats van "87.038".

## TRADUCTION

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2005 — 904 (2004 — 4800)

[C — 2005/35428]

**30 DECEMBRE 2004. — Décret contenant le budget des Voies et Moyens de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2005. — Erratum**Au *Moniteur belge* du 30 décembre 2004, en bas de la page 86768 (texte néerlandais) et en bas de la page 86797 (texte français), le montant total des recettes affectées doit être corrigé. Il faut lire « 87.678 » au lieu de « 87.038 ».

## AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
 CHANCELLERIE DU PREMIER MINISTRE  
 ET MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

[C — 2005/35423]

**Ordres nationaux. — Nomination**

Par arrêté royal du 15 mars 2005, Mme Hilda Bertrand, Gouverneur de la province du Limburg, est nommée Grand Officier de l'Ordre de la Couronne (15 novembre 2002).

Elle prend rang dans l'Ordre à la date indiquée en regard de son nom.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
 KANSELARIJ VAN DE EERSTE MINISTER  
 EN MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

[C — 2005/35423]

**Nationale Orden. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 15 maart 2005 wordt Mevr. Hilda Bertrand, Provinciegouverneur van Limburg, benoemd tot Grootofficier in de Kroonorde (15 november 2002).

Zij neemt de rang in de Orde in op de datum vermeld tegenover haar naam.